Imvo Zabantsundu

(NATIVE OPINION.)

*Authorized Medium for the Publication of Government Notices addressed to Natives throughout the Colony and the Territories.*

IXABISO 3d.] KING WILLIAMS TOWN, NGOLWESI-NE, SEPTEMBER 5, 1889 [No.251

 IXESHA LE BHOLA, 1889.

 DYER NO DYER

BANQINA into eninzi ye Mpahla ye Bhola, abayite dlakana ukuba ibonwe;
kuko nento ezintsha. ekumhla zenziwayo NANGABENZI ABAZINTLOKO.

I-BHATI.

Zika Lilly white, Izipato ze Cane 16s

„ Ezilunge ngapezulu 21s

 Ezispeshele 21s

„ Eziketiweyo 25s

„ Duplex Driver 3Os

Zika Gobbet’s Eziyi Single Cane 15s

„ I Eziyi Double Cane 17s

Zika Cobbet’s Cane Zonke 19s

„ Ezenziwe Speshele 25s Bartlett’s ezi Double Cane 13s 6d

„ ezi All Cane 16s 9d

„ ezo Kuncotula 19s 6d Zamadoda zoku praktisa 5s 6d, 8s

„ Dove Tail (extra strong) 9s

I-Seti Zentsapo 6s 6d, 10s, 12s 6d. I-Stumps 5s 6d, 10s, 12s, 16s 6d.

 I-BHOLA ZE KRIKITI.

Ezika Duke ezimitungo ipindiweyo 4s 6d.

„ extra strong 6s 3d.

Ezentsapo 2s 6d.

Ezika Duke ze Match 5s 9d, 6s 3d, 7s

Ezika Ayer’s Ze Match ezimitungo ipindwe katatu 9s.

„ „ i Catgut „ 10s.

„ Lilly white 6s 6d, 7s, 8s, 8s 6d

Zokugcina i Wikiti 6s, 7s 6d, 8s 6d, 8s d, 10s, zenziwa nge twatwa elimhlope—ngolusu lwebokwe—nge Cold Cape Tan Chamois nentlotyantlotyana zonke ezintsha.

Zobetayo Ezolusu lwe nja 7s 3d, 8s 6d, and 9s. Eze Bhokwe 7s 3d. Eze Buff Chamois 7s 3d.

I New President Batting Glove 9s 6d.

*Impahla entsha engazange yako ye TENNIS, isand’ ukunqikwa. Intonga ze Tennis siqalela kwi 6j6 kuse kuma 30I-.*

Imitwalo emikulu yempahla entsha, yase ntlakohlaza
ifika ngo Stemele bonke.

DYER NO-DYER,
ABANENGUBO ZAMANENE,
KING WILLIAMS TOWN.

Kotenga i Seti yonke kwapulwa i Sheleni zo mbini e pontini
amanani awodwa kule mpahla. Paula Mlesi!

 W. McGLASHAN & CO.,

(MAGALA),

EDIKENI

e

B

AHLALA benezona mpahla zokunxiba zintsha ezona ntlobo
zipilileyo ze Printi, i Satin, kwane Drillettes,

ITYALI, 1ZIHLANGU, NE NGUBO,

Zonke Intlobo Zabatshatayo Kwesi Siqingata,
Ngamanani alungele bonke abatengi. Impahla yabo ifika ngazo zonke iveki ezimbini; kengoko impahla yabo ihleli intsha
ifika.

Ufuna into ezipilileyo, ngawona manani alula yiya kwa

W. McGLASHAN & CO.,

E-Dikeni.

Banika awona manani apakamileyo ngo BOYA, IZIKUMBA, IMFELE, UBOYA BESEYIBOKWE njalo,njalo
IZILIMO zitengwa ngamani ase Markeni.

GEO. B. CHRISTIAN & CO.,

 KING WILLIAMS TOWN.

 PLOUGHS!

KING WILLIAMS TOWN

Plough Beams. Handles, Shares, Bolts, Wheels, etc.

IRON POTS, with long legs.

RED OCHRE

CORRECT SHADE.

 *COFFEE, TEA, SUGAR, RICE, etc.*

ABATSHATILEYO.

M

BAMBANI-NO KONGO.—Kutshatiswe,
e Port Elizabeth, ngu Rev. James

Pritchard, ngo July 30, 1889, u Nisini
Mbambani, Isoka lase Bhayi, no Annie
Tyatanga Norongo intombi yapesheya kwe
Nciba, enkulu ka Tyatanga. 3it129

John J. Irvine & Co.,

KINGWILLIAMSTOWN.

N

GAKA-NTINGANA.—Ngosuku Iwe 9
July, 1889, kutshatiswe e Durban,

Peddie, ngu Rev. Charles Bekwa, u John
Jonah Ngaka unyana ornkulu ka Elias
Ngaka, no Eliza N. Ntingana intombi
enkulu ka Petros Ntingana wase Gcebula,
Peddie. 3it199

M

QUMBISA-NDUNJWA.—Kutshatiswe
e Johannesburg nge 11 August, 1889,

u Klaas Mqumbisa no Milia Ndunjwa ngu
mfundisi wase Wesile. 1i59

K

HOTE MDOLOMBA. — Kutshatiswe e
Monti (East London), ngu Rev. John

Magaba, ngo August 27th, 1889, u Matthew
Khote unyana omkulu weqadi lendlu enkulu no Dorcas Mdolomba eyesibini intombi
ka Paulus Mdolomba. Bobabini ngabase
Tamara. 3it199

ABABHUBHILEYO.

N

KONYAKAZI—E Ntlambe Kubhubhe
u Ephraim unyana ka Aaron no Leah

J. Nkonyakazi ngo 29 August, 1889. Izihlobo mazamkele lombiko.

S

IGENU.—Kubhubhe u Samuel Sigenu waku Bengu Ebatenjini, ngo August 22.

 3itl29

B

ROWNLEE.—E Johannesburg, pesheya
kwe Ligwa, ngomhla wamashumi

amabini kule nyanga ka August, kubhubhe
u James Brownlee waseQonce apa, yicesine
yemipunga, emnyakeni wamashumi omatatu
anesitandatu wobudala bake. 3itl29

UMFI SIGENU.

I

NTSHUMAYELO yokungcwatywa kuka mfi Sigenu, iya kwenziwa ku Bangindlala ngu Rev. E. J. Warner nge Cawa, September 8, 1889, ne Seplan iya kuya kona. 2it59

 Kwi Zicakakazi.

K

UFUNWA ISICAKAKAZI esilungileyo, esiwaziye umsebenzi. Umvuzo

mhle. Ofunayo makaye kwi ofisi ye Mvo.

K

UFUNWA ISICAKAKAZI sokubataba
umntwana. Ofunayo woya kwa Mrs.

Everett, Arthur Street.

ISAZISO.

N

DIYA wazisa umzi wakowetu ose
Maxhoseni, Embo, e Natala nase Dayimani, ukuba mna. ugama lingezantsi,
ndivule Ikaya Labahambi apa. Yeyona
ndlu ikufupi ne Railway Station, e Kowie
Street, kufupi ne bhuloro ekutiwa yi
Dundas Bridge, apo nofumanisa kona impato efanelekileyo, izixhaso nokulala okufanelekileyo, ngamanani apantsi kakulu. Kuko nesitali samahashe esine groom epapame
kunene,

ROBERT XHOLLA,
Kowie Street.

Graham’s Town,

28th June, 1889.

Isaziso Kotitshala.

K

UFUNEKA i Titshala ezine certificate, okunye Iziqiniselo ezaneleyo zoku

kwazi ukupata umsebenzi wobu Titshala. Kufuneka abangamalungu e Remente yase Wesile. Abanjalo mababhalele u Rev. E. J. Warner, Mount Arthur, via Queenstown.

August 29,1889. 4it269

K

UFUNWA Otitshala Ababini Abaneziqiniselo, benezimilo ezihle,

ukuwuqala umsebenzi ngo 8 October, 1889.

Imivuzo ngokulandelelana £34 ne £30 ngo

nyaka. Kubhalelwa ku

REV. J. W. STIRLING,

2it59 Buchanan Mission, Qumbu.

K

UFUNWA Ititshala yesikula sase Musa, Hackney. Umvuzo £60 kudibene

nowakwa Rulumeni, kukwako nendlu
nomhlaba wokulima. Otshatileyo nongatshatanga ulungile, kodwa kunqweneleka otshatileyo"

Obhalayo makatumele iziqiniselo zokuwufanela umsebenzi ku

REV. T. G. JONES,

4itl99 Hackney, Via Queenstown.

 BONISANI MADODA!

NDILAHLEKELWE lihashe lam: yinkabi, yingwevu emdaka, engnti iyiponi, ubuso bufuna ukuba mhlope, linopau kwindlebe yokunene, icandwe kancinane ngasemva. Iminyaka mihlanu ubudala. Lilahleke e Mtata ngobusuku be 16 August. Olifumeneyo wolitumela kum Esidwadweni, wovuzwa kakuhle,

JAMES TEMBANI,

3intl29 Esidwadweni, Tsolo.

ITYALIKE!

I

NDLU ye tyalike yase Culunca lika
Ntlati yakiwe ngezitena. Iyakuvulwa

ngo 16th October, 1889. Yonke izihlobo
zicelwa izandla kulo msebenzi

3itl99 JONAS NTLATI.

ISUTI zamadoda ze Stofu—12s 6d, 14s, 16s, 18s, 20s IBHATYI „ „ —5s, 6s 9d, 8s 9d, 10s 6d, 12s 9d

I-Bhulukwe „ „ —4s, 4s 6d, 5s 6d, 6s 6d to 15s

Imitika emnyama (yokutshata)—12s 6d, 15s 9d, 17s 9d Ibhulukwe zamadoda ezingwevu (zokutshata)— 16s 9d to 18s 9d.

Ihempe zamadoda zomsebenzi—l0d, ls, ls 3d, la 6d, 2s

Ihempe ze fulaneli—1s 6d, 1s 9d, 2a, 2a 6d

Ihempe zamadoda ezihayinishwayo—2s 6d, 2a 11d,

3s 6

Kuko i Bhulukwe ze kodi ezitile (ezona zohlobo)
7s. 6d.

Intlobo ezintsha zetyali (esazulwini apa azinamabala, koko kupela asemqukumbelweni). Zisusela ku 4s 6d zise kwi ponti.

Iprinti ezisand’ukufika—3d, 4d, 5d, 6d, 7d nge yadi

Ikaliko—2d, 8d, 4d, 5d, 6d nge yadi

Ilinzi—4d, 5d, 5 1/2d, 6d nge yadi

Izitofu ezibugqi—6d, 7 1/2d, 9d nge yadi

Lo ndlu ingentla, yeyona impahla itshipu, nenempahla epilileyo.

JOHN J. IRVINE & CO.,

u-ALUVENI

BAKER, BAKER & CO.

MPAHLA ENTSHA

YE NTLOBO ZONKE.

YEXA LENGQELE!

YEXA LEMVULA!

YEXA LOBUSHUSHU!

YEXA LOMOYA!

Kanize kubona i SUTI.

Kanize kubona i BHATYI ezinkulu.

Kanize kubona i BLANKET ziqalela kwi 1s inye.

Ihempe, iminqwazi esitileyo, Izihlangu, njalo,

njalo, Zitshipu ngapezu koko zaka zanjalo, zisahleli zifika.

BAKER, BAKER & CO.

 EQONCE.